

## Sống đạo hôm nay:

### Tin Mừng Marcô 1:12-15

- **Thần Khí đẩy Người:** Đây là cách dùng đặc biệt của Marcô. “Đẩy” hàm ý mãnh liệt, đó là một sức mạnh áp đảo (x. 1,34.39; 3,15.22.23; 6,13; 7,26). Các tác giả Nhất Lãm khác dùng từ nhẹ nhàng hơn: “được dẫn” chứ không phải là “đẩy”. Chính Thánh Thần là sức mạnh đã làm cho Đức Giêsu đi vào hoang địa.

- **Bốn mươi ngày, chịu Satan cám dỗ:** Số 40 trong Marcô là một âm vang của cuộc thử thách 40 ngày mà ông Môsê và ngôn sứ Êlia đã trải qua (Xh 34,28; 1V 19,8). Những câu trao đổi giữa Chúa Giêsu và Satan trong Luca và Matthêu lấy từ sách Xuất Hành và Dân Số, đây là một qui chiếu về biến cố xuất hành. Hành động cám dỗ được mô tả như đã xảy ra suốt 40 ngày trong hoang địa.

- **Satan:** kẻ tố cáo, kẻ chống đối (x.Mc 3,23.26; 4,15; 8,33), cũng có nghĩa là “ác thần, quỷ”, kẻ điều hành những sức mạnh xấu xa, đối thủ của Thiên Chúa, kẻ thù của loài người.

- **Hoang địa:** thời gian trong hoang địa trước tiên được trình bày như là: (a) thời kỳ sống lý tưởng của dân được Thiên Chúa tuyển chọn. Đó là thời gian họ sống lý tưởng tôn giáo thật phong phú và đạt tới mức độ hầu như hoàn hảo; (b) thời thử thách trừng phạt: khi dân lầm bầm kêu ca, bất phục tùng. Đây là nơi con người phải rũ bỏ những ràng buộc trần thế để đi vào tương quan với Thiên Chúa, để thanh luyện con người, đồng thời đó cũng là nơi thử thách; nhưng thử thách để thanh luyện.

- **Sống giữa loài dã thú và có các thiên thần hầu hạ:** Người ta vẫn coi bức tranh mô tả Đức Giêsu trong hoang địa cùng với dã thú như là một đối trọng (antitype) của Adam trong vườn địa đàng. Hậu quả của sự sa ngã của Adam dẫn đến tình trạng thù nghịch giữa con người và dã thú nay không còn được áp dụng cho Đức Giêsu. Đây là cảnh mà nếu Adam không phạm tội thì con người sẽ được hưởng: hài hòa với mọi dã thú và quan hệ thân tình với Thiên Chúa. Ngôn sứ Isaia đã dùng hình ảnh hoang địa biến thành địa đàng để nói tới ơn cứu độ đã đến (Is 11,6-9; 32,14-20; 65,25). Thiên thần là dấu chỉ Đức Giêsu luôn có tương quan với Thiên Chúa: Con Thiên Chúa vẫn cậy dựa vào sự trợ lực của Thiên Chúa, dù một mình trong hoang địa.



## St. Vincent Liem Centre

95 Mount Alexander Road, Flemington, Vic. 3031

Email: [tuyenuyvsl@gmail.com](mailto:tuyenuyvsl@gmail.com)

Website: [www.vinhsonliem.org](http://www.vinhsonliem.org)

NGÀY 18.02.2024

**CHÚA NHẬT I MÙA CHAY – NĂM B**

### Thông tin trong tuần:

1. Cộng Đoàn ghi ơn tất cả những anh chị em đã tích cực hy sinh thời giờ và công sức giúp chuẩn bị mọi sự thật tốt đẹp: Trang trí lễ đài, treo đèn kết hoa, phụng vụ, thánh nhạc, lộc thánh, âm thanh ánh sáng, sắp xếp bàn ghế, múa lân, pháo Tết .... và rồi mọi người nán lại sau lễ để thu dọn. Nhờ thế Cộng Đoàn Vinh Sơn Liêm đã có những ngày mừng Tết Giáp Thìn (Giao Thừa, Mồng 1, Mồng 2, Mồng 3) thật sốt sắng, tung bừng và ý nghĩa. Xin Chúa ban cho mọi gia đình, mọi thành viên trong cộng đoàn chúng ta một năm an khang và thịnh vượng.

2. Hội Đồng Mục Vụ Cộng Đoàn Thánh Vinh Sơn Liêm sẽ họp vào ngày Chúa Nhật 03/03/2024 từ 7:00pm. Rất mong quý vị trong Ban Cố Vấn, Ban Mục Vụ cũng như quý vị trong Ban Chấp Hành các Giáo Khu, Ban, Ngành, Đoàn Thể, và Ca Đoàn cố gắng sắp xếp đến họp đông đủ vào ngày đó để chúng ta cùng bàn thảo và quyết định cho những sinh hoạt của Cộng Đoàn. Chân thành cảm ơn quý ông bà anh chị em.

3. Bí tích Rửa tội trẻ em sẽ được cử hành lúc 10:00am Thứ Bảy 24/02/2024 tại Trung Tâm VSL. Những phụ huynh nào muốn cho con em lãnh nhận bí tích, xin lấy giấy giới thiệu nơi giáo khu, điền các chi tiết, và đến gặp cha tuyên úy trước Thứ Năm 22/02/2024.

4. Giờ Lòng Chúa Thương Xót tại Trung Tâm Vinh Sơn Liêm vào lúc 3giờ00 chiều Chúa Nhật 18/02/2024. Kính mời ÔBACE.

## PHỤNG VỤ LỜI CHÚA

**Đáp Ca:** Lạy Chúa, đường lối Chúa tất cả là yêu thương và thành tín đối với ai giữ giao ước của Ngài.

**Tung Hô Tin Mừng:** Người ta sống không chỉ nhờ cơm bánh, nhưng còn nhờ mọi lời miệng Thiên Chúa phán ra.

**Ngày 25/02/2024 – CHÚA NHẬT II MÙA CHAY. NĂM B**  
**Bài Đọc 1:** St 22:1-2.9a.10-13.15-18 -- **Bài Đọc 2:** Rm 8:31b-34  
**Phúc Âm:** Mc 9:2-10

### Tuyên úy:

Lm. Phạm Minh-Uớc, SJ – 0405 466 276

Lm. Phạm Văn Ái, SJ – 0426 854 491

### Ban Mục Vụ:

Chủ tịch: Nguyễn Quốc Dũng – 0413 867 934

Phó Nội vụ: Trần Hữu Chương -0422 492 830

Phó Ngoại vụ: Võ Minh Tân – 0457 531 700

Thủ quỹ: Đinh Thị Thanh – 0412 517 790

\* Cộng đoàn ghi ơn và cầu nguyện cho quý Cha tiên nhiệm và ân nhân của Cộng Đoàn.



### **Dâng cúng Tết & CN 11/02/2024**

Lần 1: \$6,765.00

Lần 2: \$2,650.00

St Vincent Liem Bank Account:

BSB 083-355 - No: 628 745 710

### THÁNH LỄ TẠI TRUNG TÂM

Thứ Bảy 6:00 PM

Chúa Nhật 8:45 AM

11:30 AM

5:00 PM

Thứ Ba, Năm, Sáu 6:30 PM

Thứ Tư 10:00 AM

### \* Giờ Lòng Chúa Thương Xót:

– Chúa Nhật: 3:00 PM

– Thứ Sáu đầu tháng: 3:00 PM

**Thứ Năm hàng tuần có chầu Thánh Thể và lần chuỗi Mân Côi sau Thánh Lễ.**

**Giải tội:** Trong giờ chầu tội Thứ Năm.  
Ngoài ra xin liên hệ với Lm trước giờ lễ.

**Rửa tội:** Thứ Bảy cuối tháng: 10:00 AM

**Hôn Phối:** Xin gặp Linh mục tuyên úy.

### THỪA TÁC VIÊN

#### Lời Chúa và Thánh Thể

### Thứ Bảy - 17.02.2024

6:00pm B. Phạm Cẩm Hằng

B. Hồ Thị Thanh

Trao MTC: B. Liên On

### Chúa Nhật – 18.02.2024

8:45am Thiếu Nhi TT/Giới Trẻ

Trao MTC: Ô. Vũ Văn Thịnh

Ô. Bùi Xuân Liệu

11:30am: B. Vũ Thị The

B. Trương Thị Thành

Trao MTC: Ô. Lương Văn Khôi

5:00pm Ô. Nguyễn Hoàng Tuấn

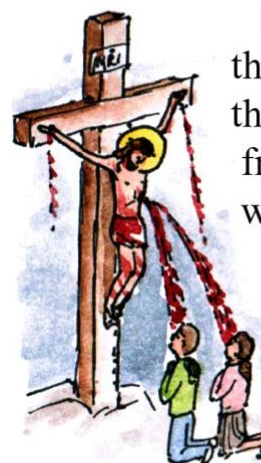
B. Đinh Thanh

Trao MTC: Ô. Nguyễn Hoàng Tuấn

## TIN MỪNG CHO NGƯỜI TRẺ

# God Washes Away our Sins

In the time of Noah, the people had forgotten about God. They only cared about themselves. They didn't care if they sinned against God or against each other. Only Noah and his family still remembered God and tried to do what was right.



God let a flood destroy all the people other than Noah's family. He wanted to wipe out the sins of the world and give people a fresh start at living in peace with Him. He washed the sins away with the great flood.

But the people still sinned, just like we do even after we have been baptized. So Jesus did something that would have the power to take away all the sins that are ever committed. He died on the cross, letting His blood wash away our sins. Now all we have to do is be sorry and turn to God and accept the forgiveness that He is waiting to give us in Confession.

